

**INTERGOVERNMENTAL
AGREEMENTS ACT**

**LOI SUR LES ACCORDS
INTERGOUVERNEMENTAUX**

AND

ET

FINANCIAL ADMINISTRATION ACT

**LOI SUR L'ADMINISTRATION DES
FINANCES PUBLIQUES**

Pursuant to sections 1 and 3 of the *Intergovernmental Agreements Act* and subsection 61(1.1) of the *Financial Administration Act*, the Commissioner in Executive Council orders as follows:

Le Commissaire en conseil exécutif, conformément aux articles 1 et 3 de la *Loi sur les accords intergouvernementaux* et au paragraphe 61(1.1) de la *Loi sur l'administration des finances publiques*, décrète ce qui suit :

1. The Minister responsible for the Yukon Housing Corporation is authorised to negotiate and sign on behalf of the Commissioner and the Government of the Yukon an Affordable Housing Program Agreement between Canada Mortgage and Housing Corporation and the Yukon Housing Corporation, including the provision for the indemnification of the Canada Mortgage and Housing Corporation.

1. Le ministre responsable de la Société d'habitation du Yukon est autorisé à négocier et à signer au nom du commissaire du Yukon et du gouvernement du Yukon un accord intitulé « Affordable Housing Program Agreement » conclu entre la Société canadienne d'hypothèque et de logement et la Société d'habitation du Yukon, notamment la disposition portant sur l'indemnisation de la Société canadienne d'hypothèque et de logement.

(Section 1 amended and copy of "AHPA" removed by O.I.C. 2004/185)

(Article 1 modifié et la copie d' "AHPA" a enlevé près par décret 2004/185)

Dated at Whitehorse, in the Yukon Territory, this 5th day of August, 2002.

Fait à Whitehorse, dans le territoire du Yukon, ce 5 août 2002.

Commissioner of the Yukon

Commissaire du Yukon